

Glossary

of Moriori Words

Moriori	Māori	English
hokopapa	whakapapa	family history
hopo	toroa	albatross
karapuna	tipuna	ancestor(s)
kopi	karaka	karaka
maurahiri	manuhiri	visitors
tchakat henu	tangata whenua	people of the land
tehi	tahi	one
teru	rua	two
toru	toru	three
tewha	wha	four
terima	rima	five
teono	ono	six

Glossary of Moriori Words



Text copyright © Hokotehi Moriori Trust 2010

The photograph is by Adrian Heke copyright © Crown 2010

For copyright information about how you can use this material, go to:
<http://www.tki.org.nz/Copyright-in-Schools/Terms-of-use>

First published 2010 by the Ministry of Education,
PO Box 1666, Wellington 6140, New Zealand.
www.education.govt.nz
This edition published 2022.

All rights reserved.
Enquiries should be made to the publisher.

ISBN: 978 1 77690 696 3 (online)
ISSN: 2624 3636 (online)

Publishing services: Lift Education E Tū
Series Editor: Patricia Glensor
Designer: Meredith Biberstein

SCHOOL JOURNAL PART 2 NUMBER 2 2010

Curriculum learning area

Social Sciences

Reading year level

Year 4

Keywords

change, Chatham Islands, culture, glossary, heritage, identity, language, Moriori, Rēkohu, te reo Māori, vocabulary, words